



# 安全理事会

Distr.: General  
4 June 2015  
Chinese  
Original: English

## 2015 年 6 月 4 日布隆迪常驻联合国代表团临时代办给安全理事会主席的信

我谨向你提交 2015 年 5 月 31 日在坦桑尼亚共和国达累斯萨拉姆举行的东非共同体国家元首关于布隆迪局势的紧急峰会公报(见附件)。

谨请将本函及其附件作为安全理事会文件分发。

临时代办

阿内西·恩达伊希米耶(签名)



## 2015 年 6 月 4 日布隆迪常驻联合国代表团临时代办给安全理事会主席的信的附件

### 东非共同体国家元首关于布隆迪局势的紧急峰会

#### 公报

1. 东非共同体的各国元首——坦桑尼亚联合共和国总统贾卡亚·姆里绍·基奎特、乌干达共和国总统约韦里·卡古塔·穆塞韦尼、肯尼亚共和国总统乌呼鲁·肯雅塔、代表布隆迪共和国的外部和国际合作部长阿兰·尼亚米崔、代表卢旺达共和国的东非共同体事务部部长瓦伦丁·鲁格瓦比扎——于 2015 年 5 月 31 日在坦桑尼亚达累斯萨拉姆国会厅就布隆迪局势举行东非共同体国家元首紧急峰会。
2. 参加峰会的还有：南非共和国总统雅各布·祖马和非洲联盟委员会主席恩科萨扎娜·德拉米尼·祖马。出席者还有：联合国秘书长大湖区问题特使赛义德·吉尼特；东非共同体伙伴国家的部长和总检察长们；东非共同体秘书长；大湖区问题国际会议执行秘书；以及各合作伙伴的代表。
3. 国家元首和政府首脑们在热情友好的气氛中会晤。
4. 峰会收到了东非共同体伙伴国家的部长/内阁秘书关于布隆迪局势的报告。
5. 峰会收到并审议了总检察长/司法和宪法事务部长的报告。
6. 峰会收到了联合国秘书长大湖区问题特使赛义德·吉尼特的报告。峰会赞扬特使在东非共同体、大湖区问题国际会议和非洲联盟的支持下，为促进对话所做的努力，并敦促他继续这一活动。
7. 峰会对布隆迪共和国人民表示同情，此前在布琼布拉和布隆迪其他地方发生的暴力行为造成许多人死亡、难民涌入邻国、财产遭到破坏以及布隆迪某些地区的商业瘫痪。
8. 峰会对 2015 年 5 月 13 日未遂政变之后布隆迪共和国宪政秩序的恢复表示欢迎。
9. 峰会对布隆迪持续的政治僵局表示关注，并呼吁将选举推迟至少一个半月(1½月)。峰会呼吁布隆迪各机构，包括议会，为推迟选举提供便利。
10. 在推迟期间，峰会成员将在其主席领导下，与布隆迪的所有利益攸关方就前途进行协商。
11. 峰会呼吁所有各方在此期间停止暴力并实行克制。
12. 峰会呼吁与政党结盟的所有武装青年团体立即解除武装。

13. 峰会鼓励布隆迪政府创造有利条件，让难民返回布隆迪。
  14. 峰会指示东非共同体各伙伴国家和南非共和国列国外交部长立即向布隆迪政府通报这些决定和其他决定。
  15. 峰会还指示部长们与布隆迪境内的所有利益攸关方接触并随时向峰会报告进展情况。
  16. 峰会表示声援布隆迪人民并决定积极伴同他们行使民主权利。
  17. 峰会呼吁非洲联盟、联合国和所有其他伙伴为实现这些目标与东非共同体合作。
  18. 乌干达总统、肯尼亚总统和南非共和国总统感谢东道国坦桑尼亚联合共和国总统在他们及其各自代表团在坦桑尼亚逗留期间给予他们的热情友好的款待。
-